

32006D0594

6.9.2006

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

L 243/37

## DEĆIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

### ta' l-4 ta' Awwissu 2006

**li tiffissa allokazzjoni indikattiva minn Stat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn ghall-obbjettiv ta' Konverġenza ghall-perjodu 2007-2013**

(innotifikata taħt dokument numru C(2006) 3474)

(2006/594/KE)

#### IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 tal-11.7.2006 li jistabbilixxi dispozizzjonijiet ġenerali ghall-Fond Ewropew ghall-Iżvilupp Reġionali, il-Fond Soċjali Ewropew u l-Fond ta' Koeżjoni (<sup>1</sup>), u b'mod partikulari l-Artikolu 18(2) tieghu,

Billi:

- (1) Skond punt (a) ta' l-Artikolu 3(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 l-obbjettiv ta' Konverġenza għandu l-għan li jhaffef il-konverġenza ta' l-Istati Membri u r-reġjuni li huma l-anqas žviluppati.
- (2) Skond punt (a) ta' l-Artikolu 4(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 il-Fond Ewropew ghall-Iżvilupp Reġionali, il-Fond Soċjali Ewropew u l-Fond ta' Koeżjoni (minn issa 'l quddiem "il-Fondi") qed jikkontribwixxu biex jitwettqu l-obbjettivi msemmija f'punt (a) ta' l-Artikolu 3(2) ta' dan ir-Regolament.
- (3) Skond it-tielet sotto-paragrafu ta' l-Artikolu 18(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 l-analizi tar-riżorsi disponibbli ghall-impenn mill-Fondi għandha tkun tali mod li titwettaq konċentrazzjoni sinifikanti fuq ir-reġjuni ta' l-obbjettiv tal-Konverġenza.
- (4) Skond l-Artikolu 19 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 81.54 % tar-riżorsi disponibbli ghall-impenn mill-Fondi ghall-perjodu 2007 sa 2013 għandhom jiġi allokati ghall-obbjettiv tal-Konverġenza, inkluži 4.99 % għas-sostenn tranzitorju u spċificu msemmi fl-Artikolu 8 (1), 23.22 % ghall-finanzjament imsemmi fl-Artikolu 5(2) u 1.29 % għas-sostenn tranzitorju u spċificu msemmi fl-Artikolu 8(3) ta' dan ir-Regolament.
- (5) Hu neċċessarju li jsiru analiżżejjiet indikattivi mill-Istati Membri tar-riżorsi li għandhom jiġi allokati ghall-obbjettiv tal-Konverġenza. Skond l-Artikolu 18(2) tar-Regolament

tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006, dan għandu jsir skond il-kriterji u l-metodologija stabbilita fl-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006.

- (6) L-ewwel u t-tieni paragrafi ta' l-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 jistabbilixxu l-metodu li bih jiġi allokati r-riżorsi disponibbli, rispettivament, lir-reġjuni eligibbli għas-sostenn mill-obbjettiv tal-Konverġenza u lill-Istati Membri eligibbli għas-sostenn mill-Fond ta' Koeżjoni.
- (7) Il-paragrafi 6(a) u 6(c) ta' l-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 jistabbilixxu l-metodu li bih jiġi ddeterminati l-allocazzjonijiet taħt is-sostenni tranzitorji msemmija rispettivament taħt il-paragrafi 1 u 3 ta' l-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament.
- (8) Il-paragrafu 7 ta' l-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 jiddetermina l-livell massimu ta' trasferiment mill-Fondi lil kull Stat Membru individwali;
- (9) Il-paragrafi 12 sa 31 ta' l-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 jiffissa l-ammonti li jappart-jenu ghall-ċerti każżijiet spċifici ghall-perjodu 2007 sa 2013.
- (10) Skond l-Artikolu 24 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 0.25 % tar-riżorsi disponibbli ghall-impenn mill-Fondi ghall-perjodu 2007 sa 2013 għandhom jiġi ddedikati ghall-assistenza finanzjarja teknika fuq l-inizjattiva tal-Kummissjoni; l-allocazzjoni indikattiva mill-Istati Membri għalhekk ma għandhiex tinkludi l-ammont li jikkorrispondi ma' l-assistenza teknika.

ADOTTAT DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

L-ammonti indikattivi mill-Istati Membri ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn għar-reġjuni eligibbli ghall-finanzjament mill-Fondi Strutturali skond l-obbjettiv ta' Konverġenza kif imsemmija fl-Artikolu 5(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006, inkluži l-ammonti addizzjonal ffissati fl-Anness II tar-Regolament, għandhom jintwerew fit-tabella 1 ta' l-Anness I.

<sup>(1)</sup> GU L 210, 31.7.2006, p. 25.

L-analizi annwali mill-Istat Membru skond is-sena ta' l-appropriazzjoni ta' impenn imsemmi fil-paragrafu preċedenti għandu jintwera fit-tabella 2 ta' l-Anness I.

#### *Artikolu 2*

L-ammonti indikattivi mill-Istati Membri ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn għal sostenn tranzitorju u spċifiku mill-Fondi Strutturali skond l-objettiv ta' Konvergenza kif imsemmija fl-Artikolu 8(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006, inkluzi l-ammonti addizzjonalii ffissati fl-Anness II tar-Regolament, għandhom jintwerew fit-tabella 1 ta' l-Anness II.

L-analizi annwali mill-Istat Membru skond is-sena ta' l-appropriazzjoni ta' impenn imsemmija fil-paragrafu preċedenti għandha tintwera fit-tabella 2 ta' l-Anness II.

#### *Artikolu 3*

L-ammonti indikattivi mill-Istat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn għall-Istati Membri eligibbli għas-sostenn mill-Fond ta' Koeżjoni skond l-objettiv ta' Konvergenza, kif imsemmija fl-Artikolu 5(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006, għandhom jintwerew fit-tabella 1 ta' l-Anness III.

L-analizi annwali mill-Istat Membru skond is-sena ta' l-appropriazzjoni ta' impenn imsemmija fil-paragrafu preċedenti għandha tintwera fit-tabella 2 ta' l-Anness III.

#### *Artikolu 4*

L-ammonti indikattivi mill-Istat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn għall-Istati Membri eligibbli għas-sostenn, fuq baži spċifik u tranżitorja, mill-Fond ta' Koeżjoni skond l-objettiv ta' Konvergenza kif imsemmija fl-Artikolu 8(3) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006, għandhom jintwerew fit-tabella 1 ta' l-Anness IV.

L-analizi annwali mill-Istat Membru skond is-sena ta' l-appropriazzjoni ta' impenn imsemmija fil-paragrafu preċedenti għandha tintwera fit-tabella 2 ta' l-Anness IV.

#### *Artikolu 5*

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell, nhar il-4 ta' Awwissu 2006.

*Għall-Kummissjoni*

Danuta HÜBNER

*Membru tal-Kummissjoni*

## ANNESS I

**Allokazzjoni indikattiva mill-Istat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn għar-reġjuni eligibbli ghall-finanzjament mill-Fondi Strutturali taht l-objettiv ta' Konvergenza għall-perjodu mill-1 ta' Jannar 2007 sa 31 ta' Diċembru 2013**

| Stat Membru     | TABELLA 1 – Ammont ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezzi jiet 2004) |   |             |             |               |             |             |
|-----------------|--|---|-------------|-------------|---------------|-------------|-------------|
|                 | Reġjuni eliġġibbli taht l-objettiv ta' Konvergenza                 | Finanzjament addizzjonali msemmi fl-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 taht paragrafu: |             |             |               |             |             |
|                 |  | § 14  | § 20        | § 24        | § 26          | § 28        | § 30        |
| Ceska Republika | 15 111 066 754   |   |             |             |               |             |             |
| Deutschland     | 10 360 473 669   |   |             |             |               |             | 166 582 500 |
| Eesti           | 1 955 979 029  |   |             |             |               |             |             |
| Ellada          | 8 358 352 296  |   |             |             |               |             |             |
| España          | 17 283 774 067   |   |             |             |               |             |             |
| Franza          | 2 403 498 342  |   |             |             |               |             |             |
| Italia          | 17 993 716 405   |   |             |             |               |             |             |
| Il-Latvija      | 2 586 694 732  |   |             |             |               |             |             |
| Lietuva         | 3 875 516 071  |   |             |             |               |             |             |
| Magyarorszag    | 12 622 187 455   |   |             |             |               |             |             |
| Malta           | 493 750 177  |   |             |             |               |             |             |
| Polska          | 38 507 171 321   | 880 349 050   |             |             |               |             |             |
| Il-Portugall    | 15 143 387 819   |   |             |             |               |             |             |
| Is-Slovenia     | 2 401 302 729  |   |             |             |               |             |             |
| Slovensko       | 6 214 921 468  |   |             |             |               |             |             |
| Ir-Renju Unit   | 2 429 762 895  |   |             |             |               |             |             |
| Total           | 157 741 555 229  | 880 349 050   | 485 614 906 | 165 185 286 | 1 396 500 000 | 825 930 000 | 166 582 500 |

TABELLA 2 – Analizi annwali ta' appoprjazzjonijiet (EUR, prezzijiet 2004)

| Stat Membru     | 2007           | 2008           | 2009           | 2010           | 2011           | 2012           | 2013           |
|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| Ceska Republika | 1 993 246 617  | 2 050 979 461  | 2 106 089 584  | 2 162 632 571  | 2 216 183 128  | 2 266 449 252  | 2 315 486 141  |
| Deutschland     | 1 503 865 167  | 1 503 865 167  | 1 503 865 167  | 1 503 865 167  | 1 503 865 167  | 1 503 865 167  | 1 503 865 167  |
| Eesti           | 229 977 253    | 245 929 572    | 262 982 602    | 281 212 290    | 300 982 256    | 322 136 118    | 344 124 048    |
| Ellada          | 1 194 050 328  | 1 194 050 328  | 1 194 050 328  | 1 194 050 328  | 1 194 050 328  | 1 194 050 328  | 1 194 050 328  |
| España          | 2 668 610 581  | 2 668 610 581  | 2 668 610 581  | 2 668 610 581  | 2 668 610 581  | 2 668 610 581  | 2 668 610 581  |
| Franza          | 404 415 321    | 404 415 321    | 404 415 321    | 404 415 321    | 404 415 321    | 404 415 321    | 404 415 321    |
| Italia          | 2 688 520 915  | 2 688 520 915  | 2 688 520 915  | 2 688 520 915  | 2 688 520 915  | 2 688 520 915  | 2 688 520 915  |
| Il-Latvija      | 308 012 292    | 330 054 158    | 353 328 505    | 376 808 997    | 400 322 218    | 424 084 983    | 447 970 188    |
| Lietuva         | 528 903 377    | 525 252 930    | 525 724 448    | 549 071 072    | 581 530 171    | 606 085 051    | 638 882 589    |
| Magyarorszag    | 1 838 275 243  | 1 749 371 409  | 1 634 208 005  | 1 659 921 561  | 1 847 533 517  | 1 913 391 641  | 1 979 486 079  |
| Malta           | 81 152 175     | 73 854 132     | 68 610 286     | 61 225 559     | 61 225 559     | 68 610 286     | 79 072 180     |
| Polska          | 5 686 360 306  | 5 705 409 032  | 5 720 681 799  | 5 535 346 918  | 5 557 271 412  | 5 579 376 731  | 5 603 074 173  |
| Il-Portugall    | 2 171 656 260  | 2 171 656 260  | 2 171 656 260  | 2 171 656 260  | 2 171 656 260  | 2 171 656 260  | 2 171 656 260  |
| Is-Slovenia     | 423 258 365    | 397 135 571    | 370 643 430    | 343 781 942    | 316 551 106    | 288 950 923    | 260 981 392    |
| Slovensko       | 939 878 406    | 896 645 972    | 845 960 417    | 765 136 058    | 807 732 837    | 873 727 195    | 1 085 840 583  |
| Ir-Renju Unit   | 347 108 985    | 347 108 985    | 347 108 985    | 347 108 985    | 347 108 985    | 347 108 985    | 347 108 985    |
| Total           | 23 007 291 591 | 22 952 859 794 | 22 866 456 633 | 22 713 364 525 | 23 067 559 761 | 23 321 039 737 | 23 733 144 930 |

## ANNESS II

**Allokazzjoni indikattiva mill-Istat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn għar-reġjuni eligibbli ghall-finanzjament mill-Fondi Strutturali fuq baži speċifika u tranzitorja taht l-obbjettiv ta' Konvergenza ghall-perjodu mill-1 ta' Jannar 2007 sa 31 ta' Diċembru 2013**

| Stat Membru     | TABELLA 1 – Ammont ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezziċċiex 2004)             |  |            |             |            |
|-----------------|--|--|------------|-------------|------------|
|                 | Reġjuni eligibbli skond is-sistema tranzitorja ta' l-obbjettiv ta' Konvergenza | Finanzjament addizzjonal msemmi fl-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 taht paragrafu: |            |             |            |
|                 |  | § 26   | § 27       | § 28        | § 30       |
| België/Belgique | 577 162 814  |  |            |             |            |
| Deutschland     | 3 703 187 217  |  |            |             | 57 855 000 |
| Ellada          | 5 764 732 161  |  |            |             |            |
| España          | 1 281 194 398  | 99 750 000   | 49 874 998 | 110 722 500 |            |
| Italia          | 276 189 653  |  |            |             |            |
| Österreich      | 158 159 247  |  |            |             |            |
| Il-Portugall    | 253 475 814  |  |            |             |            |
| Ir-Renju Unit   | 157 668 280  |  |            |             |            |
| Total           | 12 171 769 584   | 99 750 000   | 49 874 998 | 110 722 500 | 57 855 000 |

| Stat Membru     | TABELLA 2 – Analizi annwali ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezziċċiex 2004) |               |               |               |               |               |               |
|-----------------|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                 | 2007  | 2008          | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          |
| België/Belgique | 140 860 108   | 121 390 683   | 101 921 256   | 82 451 831    | 62 982 404    | 43 512 979    | 24 043 553    |
| Deutschland     | 653 249 463   | 614 596 891   | 575 944 319   | 537 291 745   | 498 639 173   | 459 986 599   | 421 334 027   |
| Ellada          | 1 013 524 846   | 950 194 286   | 886 863 726   | 823 533 166   | 760 202 605   | 696 872 046   | 633 541 486   |
| España          | 344 327 561   | 297 685 964   | 251 044 367   | 204 402 770   | 157 761 175   | 111 119 578   | 64 477 981    |
| Italia          | 85 272 320  | 75 272 602    | 65 272 883    | 55 273 165    | 45 273 446    | 35 273 728    | 25 274 009    |
| Österreich      | 27 808 219  | 26 070 205    | 24 332 192    | 22 594 178    | 20 856 165    | 19 118 151    | 17 380 137    |
| Il-Portugall    | 64 441 805  | 55 031 480    | 45 621 155    | 36 210 831    | 26 800 506    | 17 390 181    | 7 979 856     |
| Ir-Renju Unit   | 40 228 788  | 34 327 205    | 28 425 623    | 22 524 040    | 16 622 457    | 10 720 875    | 4 819 292     |
| Total           | 2 369 713 110   | 2 174 569 316 | 1 979 425 521 | 1 784 281 726 | 1 589 137 931 | 1 393 994 137 | 1 198 850 341 |

## ANNESS III

**Allokazzjoni indikattiva mill-Istat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn ghall-Istati Membri eligibbli għall-finanzjament mill-Fond ta' Koeżjoni taht l-objettiv ta' Konvergenza għall-perjodu mill-1 ta' Jannar 2007 sa 31 ta' Diċembru 2013**

| Stat Membru     | TABELLA 1 – Ammont ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezziċċiex 2004) |   |
|-----------------|--|---|
|                 |  | Finanzjament addizzjonali msemmi fl-Anness II tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1083/2006 taht paragrafu 24 |
| Ceska Republika | 7 809 984 551  |   |
| Eesti           | 1 000 465 639  | 16 157 785  |
| Ellada          | 3 280 399 675  |   |
| Kypros          | 193 005 267  |   |
| Latvija         | 1 331 962 318  | 27 759 767  |
| Lietuva         | 1 987 693 262  | 41 177 899  |
| Magyarorszag    | 7 570 173 505  |   |
| Malta           | 251 648 410  |   |
| Polska          | 19 512 850 811   |   |
| Portugal        | 2 715 031 963  |   |
| Slovenija       | 1 235 595 457  |   |
| Slovensko       | 3 424 078 134  |   |
| Total           | 50 312 888 992   | 85 095 451  |

| Stat Membru     | TABELLA 2 – Analizi annwali ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezziċċiex 2004) |               |               |               |               |               |               |
|-----------------|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                 | 2007  | 2008          | 2009          | 2010          | 2011          | 2012          | 2013          |
| Ceska Republika | 1 032 973 476   | 1 061 839 898 | 1 089 394 960 | 1 117 666 453 | 1 144 441 732 | 1 169 574 794 | 1 194 093 238 |
| Eesti           | 118 267 391   | 126 243 551   | 134 770 066   | 143 884 910   | 153 769 893   | 164 346 824   | 175 340 789   |
| Ellada          | 468 628 525   | 468 628 525   | 468 628 525   | 468 628 525   | 468 628 525   | 468 628 525   | 468 628 525   |
| Kypros          | 52 598 692  | 42 866 160    | 33 133 627    | 23 401 096    | 13 668 564    | 13 668 564    | 13 668 564    |
| Il-Latvija      | 159 639 206   | 170 660 138   | 182 297 312   | 194 037 557   | 205 794 168   | 217 675 551   | 229 618 153   |
| Lietuva         | 180 857 472   | 230 966 558   | 277 869 373   | 303 013 907   | 320 491 883   | 348 611 677   | 367 060 291   |
| Magyarorszag    | 328 094 604   | 687 358 082   | 1 080 433 910 | 1 308 130 864 | 1 343 212 938 | 1 388 664 318 | 1 434 278 789 |
| Malta           | 24 809 997  | 32 469 219    | 37 971 049    | 45 716 955    | 45 716 955    | 37 971 049    | 26 993 186    |
| Polska          | 1 883 652 471   | 2 208 285 009 | 2 532 817 229 | 2 755 750 999 | 3 075 155 487 | 3 377 773 568 | 3 679 416 048 |
| Il-Portugall    | 387 861 709   | 387 861 709   | 387 861 709   | 387 861 709   | 387 861 709   | 387 861 709   | 387 861 709   |
| Is-Slovenia     | 86 225 407  | 115 705 905   | 145 555 750   | 175 774 942   | 206 363 481   | 237 321 369   | 268 648 603   |
| Slovensko       | 197 125 902   | 317 519 267   | 452 740 053   | 630 951 164   | 664 262 430   | 668 505 352   | 492 973 966   |
| Total           | 4 920 734 852   | 5 850 404 021 | 6 823 473 563 | 7 554 819 081 | 8 029 367 765 | 8 480 603 300 | 8 738 581 861 |

## ANNESS IV

**Allokazzjoni indikattiva mill-Istat Membru ta' l-appropriazzjonijiet ta' impenn ghall-Istati Membri eligibbi għall-finanzjament mill-Fond ta' Koeżjoni fuq baži speċifika u tranżitorja taħt l-objettiv ta' Konvergenza għall-perjodu mill-1 ta' Jannar 2007 sa 31 ta' Diċembru 2013**

| Stat Membru | TABELLA 1 – Ammont ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezziċjet 2004) |
|-------------|---|
| España      | 3 241 875 000   |
| Total       | 3 241 875 000   |

| Stat Membru | TABELLA 2 – Analizi annwali ta' appropriazzjonijiet (EUR, prezziċjet 2004) |             |             |             |             |             |            |
|-------------|--|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|
|             | 2007   | 2008        | 2009        | 2010        | 2011        | 2012        | 2013       |
| España      | 1 197 000 000  | 847 875 000 | 498 750 000 | 249 375 000 | 199 500 000 | 149 625 000 | 99 750 000 |
| Total       | 1 197 000 000  | 847 875 000 | 498 750 000 | 249 375 000 | 199 500 000 | 149 625 000 | 99 750 000 |